

RELEVÉ ÉPIDÉMIOLOGIQUE HEBDOMADAIRE WEEKLY EPIDEMIOLOGICAL RECORD

35^e ANNÉE

35th YEAR

SOMMAIRE	Page	CONTENTS
Maladies quaranténaires: Notifications courantes Territoires infectés au 28 janvier 1960	42	Quarantinable diseases: Current notifications Infected areas on 28 January 1960
Ports agréés et désignés pour la délivrance des certificats de dératisation et d'exemption de la dératisation	49	Ports approved and designated for the issue of deratting certificates and deratting exemption certificates
Certificats de vaccination exigés dans les voyages internationaux	50	Vaccination certificate requirements for international travel
Fièvre jaune: Centres de vaccination habilités	51	Yellow fever: Designated vaccinating centres
Fièvre jaune: Zones de réceptivité amarile	51	Yellow fever: Yellow fever receptive areas
Informations épidémiologiques: Peste en 1959 Grippe	52	Epidemiological notes: Plague in 1959 Influenza

Ce relevé contient les renseignements reçus des administrations sanitaires nationales par l'OMS en son siège, ses bureaux régionaux, à Alexandrie et Washington et la Station d'information épidémiologique de Singapour.

Les notifications prescrites par le Règlement sanitaire international et les accords sanitaires internationaux en vigueur, concernant les mesures quaranténaires, les vaccinations et autres sujets, sont publiées telles qu'elles sont reçues des gouvernements, même lorsqu'elles semblent dépasser les dispositions de cette législation. Dans ce dernier cas, le Gouvernement intéressé est averti des divergences constatées.

Les administrations sanitaires sont invitées à présenter toute remarque à l'adresse suivante :

Quarantaine internationale
Organisation mondiale de la Santé
Palais des Nations
Genève

Adresse télégraphique: EPIDNATIONS, GENÈVE.

This Record is compiled from information received from national health administrations, by WHO Headquarters, Regional Offices at Alexandria and Washington, and the Epidemiological Intelligence Station at Singapore.

Notifications required under the International Sanitary Regulations and existing international sanitary agreements are, in respect of quarantine measures, vaccination and other items, published as received from reporting Governments even though the contents of such notifications appear to be in excess of the provisions of that legislation. In the latter event, the attention of the government concerned will be drawn to discrepancies.

Health administrations are invited to address their comments to:

International Quarantine
World Health Organization
Palais des Nations
Geneva

Telegraphic Address: EPIDNATIONS, GENÈVE.



ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ
WORLD HEALTH ORGANIZATION
GENÈVE

29 JANVIER 1960

VARIOLE (suite)				C		SOMALIE BRITANNIQUE	
SMALLPOX (continued)				10-16.I		SOMALILAND PROTECTORATE	
Afrique (suite) — Africa (continued)						Hargeisa, Division ☐ 23.I	
	C	D					
CÔTE D'IVOIRE — IVORY COAST				15-21.I			
Cercles						TANGANYIKA	
Abidjan	1	0				10-16.I	
Daloa	2	1				Dar-es-Salaam (PA)	
Dimbokro	1	0				1	
Grand-Lahou	1	0				Provinces	
	C	D	C	D		Eastern	
						Southern-Highlands	
						Tanga	
						Western	
DAHOMÉY				30.XII-5.I		6-12.I	
Régions							
Abomey	0	0	6	1		C D	
Abomey-Calavi	0	0	3	0		10-16.I	
Adjohoun	0	0	3	1		TOGO	
Savalou	0	0	1	0		Atakpame, Cercle	
Zagnanado	5	0	0	0		8 3	
	C					Amérique — America	
						C	
GHANA				17-23.I		27.XII-2.I	
Ashanti, Region						3-9.I	
Mampong, District ■ 25.I			1			Federal Territory	
						Lagos (Urban Area)	
						2 8	
						Northern Region	
	C	D				Kano (Urban Area)	
						0 1	
GUINÉE — GUINEA				10-16.I		Provinces	
Régions							
Mamou	18	0				Kano	
Youkounkoun	15	1				Plateau	
						Sokoto	
						0 8	
						1 0	
						50 20	
						Western Region	
	C					Ibadan, Province	
						2 0	
KENYA				3-9.I		RHODÉSIE & NYASSALAND	
Central Province ¹						RHODESIA & NYASALAND	
Nairobi, City			2 ²			17-23.I	
(Excl. local area of Nairobi (Embakasi) Airport).						NYASALAND	
						Provinces	
						Central	
						Southern	
						3 4	
						SOUTHERN RHODESIA	
						Western, Region	
						1	
						SOMALIE BRITANNIQUE	
						SOMALILAND PROTECTORATE	
						Hargeisa, Division ☐ 23.I	
						C	
						TANGANYIKA	
						10-16.I	
						Dar-es-Salaam (PA)	
						1	
						Provinces	
						Eastern	
						Southern-Highlands	
						Tanga	
						Western	
						1 1 1 1	
						C D	
						10-16.I	
						TOGO	
						Atakpame, Cercle	
						8 3	
						Amérique — America	
						C	
						BRÉSIL — BRAZIL	
						13.XII-2.I	
						Rio de Janeiro (PA)	
						9	
						COLOMBIE — COLOMBIA	
						7-13.XII	
						Tumaco (P)	
						1	
						Dpto. Antioquia	
						Mun. Antioquia	
						5	
						Dpto. Bolivar	
						Mun. Achi	
						1	
						Dpto. Caldas	
						Mun. Quimbaya	
						1	
						Dpto. Choco	
						Mun. Istmina	
						Mun. Quibdo	
						9 1	
						Dpto. Huila	
						Mun. Acevedo	
						Mun. La Plata	
						1 5	

¹ Voir/See: p. 13.

² Variola minor/Alastrim.

INDE (suite) — INDIA (continued)		MALAISIE — MALAYA				Amérique — America					
C	D			Up to 26.XI ¹				C			
13-19.XII		Kelantan & Trengganu, States		32	4	ÉQUATEUR — ECUADOR		27.XII-2.I			
<i>Orissa State</i>				C	D	<i>Prov. Carchi</i>					
<i>Districts</i>				27.XII-2.I		3-9.I					
		<i>States</i>				<i>Canton Montufar</i>					
Balasore	6	0	Kelantan	10	3	5	2	Parr. Montufar	1		
Kalahandi	8	3	Trengganu ☐ 23.I								
Sambalpur	25	0	¹ Voir/See: p. 5.								
<i>Punjab State</i>				C	D	C	D				
<i>Districts</i>				10-16.I		17-23.I					
Hissar	2	1	PAKISTAN								
Karnal	1	0	Karachi (PA)	1 ¹	0	0	0	Parr. Columbé	1		
<i>Uttar Pradesh State</i>				6-12.XII		13-19.XII		20-26.XII			
<i>Districts</i>								<i>Prov. Imbabura</i>			
Allahabad	3	0	East Pakistan	15	5	23 ^b	19 ^b	<i>Canton Otavalo</i>			
Bara Banki	3	3	West Pakistan	0	0	0	0	Parr. Quichiche	1		
Bareilly	1	0									
Basti	1	1			27.XII-2.I		3-9.I				
Etawah	24	5	East Pakistan	14 ^b	3 ^b	16 ^b	3 ^b	Parr. Los Andes	1		
Jaunpur	2	2	West Pakistan	1 ^b	1 ^b	MEXIQUE — MEXICO			
Mirzapur	12	3									
<i>West Bengal State</i>				Europe							
<i>Districts</i>								C			
Hooghly	1	0	UNION DES RÉPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIÉTIQUES								
24-Parganas	38	11	UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS								
<i>Kerala State</i>								21.I			
<i>Districts</i>								10 ¹			
Moscou (A)			¹ Dont 1 cas importé/Incl. one imported case: Inde-India.								
<i>Rajasthan State</i>				TYPHUS A POUX							
<i>Districts</i>				LOUSE-BORNE TYPHUS FEVER							
Alleppey	2	1	Afrique — Africa								
Cannanore	4	0	LIBYE — LIBYA				C				
Kottayam	7	2	Libye — LIBYA				17-23.I				
Trichur	1	0	<i>Tripolitania, Province</i>								
<i>Kerala State</i>											
<i>Districts</i>											
Sabratha							1				
Tarhuna							3				
<i>Rajasthan State</i>				RÉPUBLIQUE ARABE UNIE UNITED ARAB REPUBLIC				10-16.I			
<i>Districts</i>											
Trivandrum, District	1	0	EGYPT								
<i>Kerala State</i>				<i>Provinces</i>							
<i>Districts</i>											
Beheira							2				
Daqahliya							3				
Sharkiya							1				
KATAR — QATAR	24.I										
Doha (A)	1 ^a	0									
								PÉROU — PERU			
								20-26.XI			
								<i>Dpto. Puno</i>			
								<i>Prov. Azangaro</i>			
								Dto. Caminaca			
								2			
								FIÈVRE RÉCURRENTTE A POUX			
								LOUSE-BORNE RELAPSING FEVER			
								Asie — Asia			
								C			
								CHYPRE — CYPRUS †			
								1-31.XII			
								1			

† Pas de distinction dans les rapports reçus, entre fièvre récurrente à poux et fièvre récurrente à tiques. — No distinction in reports received between louse-borne and tick-borne relapsing fever.

Territoires infectés à la date du 28 janvier 1960 — Infected areas as on 28 January 1960

Notifications reçues aux termes du Règlement sanitaire international concernant les circonscriptions infectées ou les territoires où la présence de maladies quaranténaires a été signalée (voir page 9).

Notifications received under the International Sanitary Regulations relating to infected local areas and to areas in which the presence of quarantinable diseases was reported (see page 9).

■ = Circonscriptions ou territoires notifiés aux termes de l'article 3 à la date donnée.

■ = Areas notified under Article 3 on the date indicated.

Autres territoires où la présence de maladies quaranténaires a été notifiée aux termes des articles 4, 5 et 9 a¹:

Other areas in which the presence of quarantinable diseases was notified under Articles 4, 5 and 9 (a)¹:

A = pendant la période indiquée sous le nom de chaque maladie;
B = antérieurement à la période indiquée sous le nom de chaque maladie.

A = during the period indicated under the heading of each disease;
B = prior to the period indicated under the heading of each disease.

¹ La date indiquée est celle de la fin de la semaine pendant laquelle est survenu le dernier cas notifié.

¹ The date shown is that of the end of the week in which the last notified case occurred.

PESTE — PLAGUE	
10-28.I	
Afrique — Africa	
CONGO BELGE	
BELGIAN CONGO	
Nord-est de Blukwa	
Chefferie de Libi	
Bikwa	B 9.I
Gola	B 3.I
Kwelo	B 3.I
Ndjabu	B 3.I
Asie — Asia	
BIRMANIE — BURMA	
Irrawaddy, Division	
Pyapon, District	B 31.X
Kayah State	
Kayah State, Rural . . .	B 31.X
Shan, States	
Southern Shan, State	
Taunggyi, Town	B 3.X
INDONÉSIE — INDONESIA	
Djawa Tengah, Province	
Kedu Residency	
Magelang, Regency . . .	■ 7.XII.59
Wonosobo, Regency . . .	■ 7.XII.59
Surakarta Residency	
Bojolali, Regency	■ 1.III.59
PESTE DES RONGEURS	
RODENT PLAGUE	
27.XII-28.I	
Afrique — Africa	
CONGO BELGE	
BELGIAN CONGO	
Province Orientale	
Nord de Blukwa	B 26.XII

Océanie — Oceania	
HAWAÏ - HAWAII	
Hawaii Island, Co.	
Hamakua, District	■ 14.V.57
CHOLÉRA — CHOLERA	
10-28.I	
Asie — Asia	
INDE — INDIA	
Calcutta (PA) ¹	■ 17.III.56
Andhra Pradesh, State	
Chittoor, District	■ 16.XII.59
East Godavari, District . .	■ 28.XII.59
Guntur, District	■ 31.XII.59
Khammam, District	■ 29.XII.59
Krishna, District	■ 27.VIII.59
Nellore, District	■ 16.XII.59
Visakhapatnam District . .	■ 24.XI.59
West Godavari, District . .	■ 27.VIII.59
Bihar, State	
Bhagalpur, District	■ 19.XI.59
Darbhanga, District	■ 13.VIII.59
Gaya, District	■ 25.VI.59
Hazaribagh, District	■ 13.VIII.59
Monghyr, District	■ 28.V.59
Palamau, District	■ 6.VII.59
Patna, District	■ 6.VII.59
Saran, District	■ 1.IX.59
Shahabad, District	■ 18.VII.59
Bombay, State	
Sorath District	■ 25.XI.59
¹ A l'exclusion de la circonscription de l'aéroport de Dum-Dum — Excluding local area of Dum Dum airport.	

Madhya Pradesh, State	
Bilaspur, District	■ 30.III.59
Mandsaur, District	■ 2.IX.59
Raigarh, District	■ 30.III.59
Raisen, District	■ 23.IX.59
Sehore, District	■ 23.IX.59
Shajapur, District	■ 20.VII.59
Madras, State	
North Arcot, District . . .	■ 30.XI.59
Mysore, State	
Bangalore, District	■ 18.XII.59
Dharwar, District	■ B 19.XII
Mandya, District	■ B 2.I
Tumkur, District	■ 6.I
Orissa, State	
Balasure, District	■ 21.IV.56
Bolangir Patna, District . .	■ 15.IV.58
Cuttack, District	■ 8.II.58
Ganjam, District	■ 7.VIII.56
Kalahandi, District	■ 15.IV.58
Koraput, District	■ 3.IX.59
Puri, District	■ 7.VIII.56
Sundergarh, District	■ 7.III.58
Pondicherry, State	
Yanam, District	■ 20.I
Tripura, State	
Uttar Pradesh, State	■ 25.V.59
Rae Bareilli, District . . .	■ 15.VI.59
West Bengal, State	
Bankura, District	■ 27.IV.59
Birbhum, District	■ B 19.XII
Burdwan, District	■ 6.II.58
Hooghly, District	■ B 19.XII
Howrah, District	■ B 19.XII
Midnapur, District	■ B 9.I
Murshidabad, District . . .	■ 17.XI.58
Nadia, District	■ 7.IV.58
24-Parganas, District . . .	■ B 19.XII
Purulia, District	■ 22.VII.59
PAKISTAN	
East Pakistan	
	B 9.I

FIEVRE JAUNE	
YELLOW FEVER	
1.XI-28.I	
Afrique — Africa	
ANGOLA	■ 27.V.59
CONGO BELGE	
BELGIAN CONGO	
Territoire situé au nord du 10° S. — Territory North of 10° S.	
	■ 11.XII.56
ÉTHIOPIE — ETHIOPIA	
Gojjam Province	A 30.XI
GAMBIE — GAMBIA	
	■ 1.X.56
GHANA	
	■ 1.X.56
NIGÉRIA — NIGERIA	
	■ 1.X.56
SIERRA LEONE	
	■ 1.X.56
SOUDAN — SUDAN	
Territoire situé au sud du 12° N. — Territory South of 12° N.	
	■ 17.XII.56
Amérique — America	
COLOMBIE — COLOMBIA	
Caqueta, Intendencia	
Florencia, Municipio	
Anaya	A 9.XI
El Doncello	A 16.XI
El Nema	B 27.IX
El Paujil	A 23.XI
El Salado	A 7.XII
Guadalito	B 22.X
La Arenosa	A 11.XI
Puerto Rico, Mun.	
Esmeraldas	A 30.XI
VENEZUELA	
Cofedes, Edo.	
Pao, Dto.	
Cano Benito	A 13.XI
Tachira, Edo.	
Urbante, Dto.	
Campo Barinas	B 10.X

VARIOLE — SMALLPOX

27.XII-28.I

Afrique — Africa

**AFRIQUE-OCCIDENTALE
FRANÇAISE**

FRENCH WEST AFRICA

Voir/See: Côte d'Ivoire, Dahomey,
Haute-Volta, Mali (Soudan), Niger.

**CONGO BELGE
BELGIAN CONGO**

Equateur, Province . . . A 9.I
Kasai, Province . . . A 9.I
Katanga, Province . . . A 9.I
Kivu, Province . . . A 2.I
Léopoldville, Province . . B 26.XII
Orientale, Province . . . A 9.I
Ruanda Urundi . . . A 2.I

COTE D'IVOIRE — IVORY COAST

Abidjan, Cercle . . . A 21.I
Bassam, Cercle . . . A 14.I
Bouaké, Cercle . . . A 14.I
Daloa, Cercle . . . A 21.I
Dimbokro, Cercle . . . A 21.I
Grand-Lahou, Cercle . . . A 21.I
Man, Cercle . . . A 31.XII
Séguéla, Cercle . . . A 7.I

DAHOMEY

Abomey, Région . . . A 12.I
Abomey-Calavi, Région . . A 12.I
Adjohoun, Région . . . A 12.I
Portonovo, Région . . . A 29.XII
Savalou, Région . . . A 12.I
Zagnanado, Région . . . A 5.I

ÉTHIOPIE — ETHIOPIA ■ 21.V.57

GHANA

Ashanti, Region
Mampong, District . . . ■ 25.I

GUINÉE — GUINEA

Kissidougou, Région . . ■ 25.IV.59
Maccanta, Région . . . ■ 2.V.59
Mamou, Région . . . A 16.I
Youkounkoun, Région . . A 16.I

**GUINÉE PORTUGAISE
PORTUGUESE GUINEA**

Bissau, Delegacia . . . B 31.VIII.59

HAUTE-VOLTA — UPPER VOLTA

Djibo, Cercle . . . A 6.I

KENYA

Central Province
Nairobi, City . . . A 9.I
Nairobi, District . . . A 16.I
(Excl. local area of Nairobi (Embakasi)
airport.)

Northern Frontier, Province
Isioli, District . . . B 24.XII

Nyanza, Province
Central Nyanza, District . . A 16.I

Rift Valley, Province
Nakuru, District . . . A 16.I

LIBÉRIA — LIBERIA ■ 15.III.58

MALI

Soudan
Bamako, Cercle . . . A 16.I
Bougouni, Cercle . . . B 23.XII
Diola, Cercle . . . A 9.I
Mopti, Cercle . . . A 31.XII
Niafunké, Cercle . . . B 23.XII

NIGER

Doutchi, Cercle . . . A 14.I
Konni, Cercle . . . A 21.I
Madaoua, Cercle . . . A 21.I
Maradi, Cercle . . . A 21.I
Niamey, Cercle . . . A 21.I
Tahoua, Cercle . . . A 21.I
Tessaoua, Cercle . . . A 21.I
Zinder, Cercle . . . A 14.I

NIGÉRIA — NIGERIA ■ 6.II.57

OUGANDA — UGANDA

Buganda, Province
Mengo, District . . . B 5.XII

Eastern, Province
Teso, District . . . ■ 31.X.59

Northern, Province
Acholi, District . . . ■ 5.XII.59
Lango, District . . . ■ 7.II.59

**RHODÉSIE ET NYASSALAND
RHODESIA AND NYASALAND**

Northern Rhodesia
Western, Province . . . A 9.I

Nyasaland
Central, Province . . . A 23.I
Southern, Province . . . A 23.I

Southern Rhodesia
Western, Region . . . A 23.I

**SOMALIE BRITANNIQUE
SOMALILAND PROTECTORATE**
Borama Zeila, Div. . . ■ 11.XI.59

SOUDAN — SUDAN
Blue Nile, Province
Dueim, District . . . ■ 22.X.59

Northern, Province
Shendi, District . . . B 26.XII

TANGANYIKA
Dar-es-Salaam (PA) . . . A 16.I
Central, Province . . . A 2.I
Eastern, Province . . . A 16.I
Southern, Province . . . A 2.I
Southern-Highlands, Pro-
vince . . . A 16.I
Tanga, Province . . . A 16.I
Western, Province . . . A 16.I

TOGO
Atakpame, Cercle . . . A 16.I

Amérique — America

ARGENTINE — ARGENTINA

Entre Rios, Province
Tala . . . A 2.I

BOLIVIE — BOLIVIA

Potosí, Dpto.
Charcas, Province
Toracari Saucini . . . A 31.XII

BRÉSIL — BRAZIL

Fortaleza (P) . . . B 30.IV
Manaus (P) . . . B 30.IV
Porto Alegre (PA) . . . B 30.IV
Recife (PA) . . . B 30.IV
Rio de Janeiro (PA) . . . A 2.I
Salvador (P) . . . B 30.IV
Sao Luis (P) . . . B 30.IV
Sao Paulo (A) . . . B 30.IV

Minas Gerais, Edo.
Belo Horizonte . . . B 30.IV

Parana, Edo.
Curitiba . . . B 30.IV

Piauí, Edo
Teresina . . . B 30.IV

COLOMBIE — COLOMBIA
Tumaco (P) . . . B 13.XII

Antioquia, Dpto.
Antioquia, Mun. . . . B 13.XII
Segovia, Mun. . . . B 15.XI
Turbo, Mun. . . . B 29.XI

Bolívar, Dpto.
Achi, Mun. . . . B 13.XII
Sampues, Mun. . . . B 22.XI

Caldas, Dpto.
Quimbaya, Mun. . . . B 13.XII

Cauca, Dpto.
Miranda, Mun. . . . B 22.XI
Popayan, Mun. . . . B 29.XI
Timbio, Mun. . . . B 22.XI

Chaco, Dpto.
Condoto, Mun. . . . B 29.XI
Istmina, Mun. . . . B 13.XII
Quibdo, Mun. . . . B 13.XII

Cordoba, Dpto.
Cerete, Mun. . . . B 22.XI
Cienaga de Oro, Mun. . . B 6.XII

Huila, Dpto.
Acevedo, Mun. . . . B 13.XII
La Plata, Mun. . . . B 13.XII

Narino, Dpto.
Barbacoas, Mun. . . . B 6.XII
Berrucos, Mun. . . . B 13.XII

Tolima, Dpto.
Ibagué, Mun. . . . B 13.XII
Ortega, Mun. . . . B 6.XII
San Antonio, Mun. . . . B 29.XI

Vichada, Commis.
Puerto Carreno, Mun. . . B 6.XII

ÉQUATEUR — ECUADOR
Guayaquil (PA) . . . B 12.XII

Azuay, Province
Cuenca, Canton
Cuenca, Parr. . . . A 2.I
Tarqui, Parr. . . . B 12.XII
Valle, Parr. . . . A 2.I

Bolívar, Province
Guaranda, Canton
Guaranda, Parr. . . . A 2.I
Julio Moreno, Parr. . . . A 2.I

Canar, Province
Azogues, Canton
Azogues, Parr. . . . B 19.XII

Carchi, Province
Espejo, Canton
Espejo, Parr. . . . B 12.XII

Chimborazo, Province
Guano, Canton
Penipe, Parr. . . . B 19.XII

Cotopaxi, Province
Latacunga, Canton
Latacunga, Parr. . . . B 26.XII

Imbabura, Province
Antonio Ante, Canton
San Roque, Parr. . . . B 12.XII

Atuntaqui, Canton
Atuntaqui, Parr. . . . B 12.XII

Ibarra, Canton
Ibarra, Parr. . . . B 12.XII
Lita, Parr. . . . B 19.XII
San Antonio, Parr. . . . B 12.XII

Otavallo, Canton
Otavallo, Parr. . . . B 12.XII

Loja, Province
Loja, Canton
Malacatos, Parr. . . . B 19.XII

Los Rios, Province
Quevedo, Canton
Quevedo, Parr. . . . B 19.XII

Manabi, Province
Bahia, Canton
Bahia, Parr. . . . B 19.XII

Chone, Canton
Chone, Parr. . . . B 26.XII

Jipijapa, Canton
Jipijapa, Parr. . . . B 26.XII

Asie — Asia

ADEN COLONY
Aden (PA) . . . A 19.I

ADEN PROTECTORATE
Upper Yafai Sultanate
Halmeim . . . A 16.I

AFGHANISTAN
Kabul (A) . . . B 26.XII
Kandahar (A) . . . A 16.I
Kabul, Province . . . A 9.I
Maimana Province:
Maimana . . . A 9.I
Mashriqui, Province . . . A 2.I
(Excl.: Jalalabad)

**ARABIE SAOUDITE
SAUDI ARABIA**

Mecca A 9.I
Hasa, State
 Mubarraz A 16.I
Hejaz State
 Taif A 23.I

BIRMANIE — BURMA

Bassein (P) A 23.I
Arakan, Division
 Akyab, District B 3.X
Mandalay, Division
 Nyaung, Town B 14.XI
Sagaing, Division
 Upper Chindwin, District B 3.X

INDE — INDIA

Ahmedabad (A) ■ 20.X.59
 Allahabad (A) ■ 14.X.59
 Alleppey (P) ■ 20.I
 Bombay (PA) A 23.I
 Delhi (A) ■ 5.I.56
 Kanpur (A) ■ 11.XII.59
 Karikal (P) ■ 24.IX.59
 Lucknow (A) ■ 21.I
 Madras (PA) ■ 5.V.57
 Pondicherry (P) ■ 18.XII.59

Andhra Pradesh, State

Anantapur, District ■ 13.XII.57
 Chittoor, District ■ 6.III.56
 Cuddappah, District ■ 30.I.57
 East Godavari, District ■ 11.XII.57
 Guntur, District A 2.I
 Hyderabad, District ■ 20.IV.59
 Krishna, District B 19.XII
 Kurnool, District ■ 2.VII.55
 Mahbubnagar, District ■ 20.X.59
 Nellore, District ■ 30.XI.55
 Srikakulam, District ■ 5.X.55
 Visakhapatnam, District ■ 18.XII.59
 Warrangal, District ■ 13.XII.58
 West Godavari, District A 9.I

Assam, State

Garo Hills, District ■ 16.I
 Goalpara, District ■ 4.IV.59
 Kamrup, District ■ 24.II.56
 Nowgong, District ■ 29.X.59
 United Khasi-Jaintia Hills, District ■ 20.X.59

Bihar, State

Bhagalpur, District ■ 7.IV.58
 Champaran, District ■ 13.VII.59
 Darbhanga, District ■ 10.XII.57
 Dhanbad, District ■ 28.III.58
 Gaya, District ■ 24.I.56
 Hazaribagh, District ■ 10.XII.57
 Monghyr, District ■ 28.III.58
 Muzaffarpur, District ■ 26.II.59
 Palamau, District ■ 16.XI.59
 Patna, District ■ 7.XII.56
 Purna, District ■ 1.II.58
 Ranchi, District ■ 13.XII.57
 Saharsa, District ■ 6.VII.59
 Saran, District ■ 21.III.59
 Shahabad, District ■ 7.IV.58
 Singhbhum, District ■ 15.II.58

Bombay, State

Ahmedabad, District ■ 18.I
 Ahmednagar, District ■ 1.X.59
 Akola, District ■ 21.I
 Amravati, District ■ 14.I
 Amreli, District B 19.XII
 Bhandara, District ■ 6.I
 East Khandesh, District ■ 10.XII.57
 Gohiwad, District ■ 31.XII.59
 Kolaba, District ■ 18.I
 Madhya Saurashtra, Dis. ■ 25.VI.59
 Nagpur, District ■ 15.IV.59
 Poona, District ■ 2.II.57
 Satara South, District ■ 5.I.59
 Sholapur, District ■ 28.IX.59
 Sorath, District ■ 12.X.59

Delhi, State A 9.I

Himachal Pradesh, State

Mahasu, District ■ 31.XII.59

Jammu and Kashmir, State

■ 1.VIII.53

Kerala, State

Allepey, District B 5.XII
 Cannanore, District B 5.XII
 Kottayam, District B 5.XII
 Malabar, District ■ 18.I.56
 Trichur (Cochin), District ■ 3.I.57
 Trivandrum, District B 28.XI

Madhya Pradesh, State

Balaghat, District ■ 24.I.56
 Bastar, District ■ 15.VII.58
 Bhind, District ■ 28.III.58
 Bilaspur, District ■ 13.XII.57
 Chhindwara, District ■ 10.I.58
 Drug, District ■ 24.I.56
 Guna, District ■ 1.II.58
 Hoshangabad, District ■ 31.III.59
 Indore, District ■ 28.III.58
 Jabalpur, District ■ 25.I.58
 Mandla, District ■ 30.XII.57
 Mandasaur, District ■ 20.VI.57
 Narsinghpur, District ■ 28.III.58
 Raigarh, District ■ 13.XII.57
 Raipur, District ■ 11.XII.56
 Raisen, District ■ 8.XI.55
 Rewa, District ■ 15.IV.58
 Sagar, District ■ 25.I.58
 Sehore, District ■ 8.XI.55
 Shivpuri, District ■ 1.VI.57
 Surguja, District ■ 10.I.59

Madras, State

Chingleput, District B 26.XII
 Coimbatore, District B 19.XII
 Kanya Kumari, District ■ 13.XII.58
 North Arcot, District ■ 3.II.56
 Ramanathapuram, Distr. B 12.XII
 Salem, District B 19.XII
 South Arcot, District B 19.XII
 Tanjore, District A 9.I
 Tiruchirappalli, District ■ 28.III.56

Mysore, State

Bangalore, District ■ 1.III.57
 Belgaum, District ■ 7.IV.58
 Bellary, District ■ 2.IV.57
 Bijapur, District ■ 7.XII.56
 Chikmagalur, District ■ 1.II.58
 Chitaldrug, District ■ 17.IV.57
 Coorg, District ■ 13.XII.57
 Dharwar, District ■ 5.I.59
 Gulbarga, District ■ 9.IV.59
 Hassan, District ■ 24.IX.59
 Kolar, District ■ 19.XII.57
 Mandya, District ■ 1.II.57
 Mysore, District ■ 15.V.57
 North Kanara, District ■ 14.IX.56
 South Kanara, District ■ 7.II.59
 Tumkur, District ■ 25.I

Orissa, State

Balasure, District B 19.XII
 Baudh-Khondmals, District B 5.XII
 Bolangir, District B 5.XII
 Cuttack, District B 12.XII
 Dhenkanal, District A 9.I
 Ganjam, District ■ 1.XII.59
 Kalahandi, District B 19.XII
 Keonjhar, District B 26.XII
 Koraput, District ■ 17.XII.56
 Mayurbhanj, District B 12.XII
 Puri, District B 26.XII
 Sambalpur, District B 19.XII
 Sundergarh, District ■ 30.XII.57

Pondicherry, State

Karikal, District A 9.I
 Pondicherry, District ■ 27.I.56

Punjab, State

Amritsar, District ■ 10.VII.58
 Bhatinda, District ■ 24.I.59

Hissar, District ■ 25.I.58
 Kangra, District ■ 11.I
 Karnal, District ■ 10.XI.59
 Patiala, District ■ 18.I.58
 Rohtak, District ■ 22.XI.57
 Simla, District ■ 30.X.59

Rajasthan, State

Alwar, District ■ 22.II.58
 Banswara, District ■ 23.III.57
 Bharatpur, District ■ 10.I.58
 Bhilwara, District ■ 14.XII.57
 Bikaner, District ■ 7.I.59
 Bundi, District ■ 7.IV.58
 Dungarpur, District ■ 14.XII.57
 Ganganagar, District ■ 15.XII.56
 Jaipur, District ■ 14.XII.57
 Jalore, District ■ 28.III.58
 Jhunjhunu, District ■ 21.XII.57
 Jodhpur, District ■ 16.XII.58
 Kotah, District ■ 30.XII.57
 Nagaur, District ■ 15.XII.56
 Pali, District ■ 11.XII.56
 Sawai Madhopur, District ■ 25.I.58
 Sikar, District ■ 9.II.57
 Sirohi, District ■ 2.III.57
 Tonk, District ■ 14.XII.57
 Udaipur, District ■ 14.XII.57

Uttar Pradesh, State

Agra, District ■ 14.XII.57
 Aligarh, District ■ 25.I.58
 Allahabad, District ■ 30.XII.57
 Almorah, District ■ 31.I.59
 Azamgarh, District ■ 19.XII.57
 Bahraich, District ■ 10.I.59
 Ballia, District ■ 23.XII.57
 Banaras (Varanasi) District ■ 10.I.59
 Banda, District ■ 23.XII.58
 Bara Banki, District ■ 31.III.59
 Bareilly, District ■ 16.XII.59
 Basti, District ■ 13.I
 Bijnor, District ■ 6.VIII.57
 Budaun, District ■ 30.XII.58
 Bulandshahr, District ■ 7.I.57
 Dehra Dun, District ■ 21.III.58
 Deoria, District ■ 16.XI.59
 Etawah, District ■ 19.I.59
 Faizabad, District ■ 12.XI.56
 Fatehpur, District ■ 10.II.58
 Garhwal, District ■ 10.II.58
 Ghazipur, District ■ 14.XII.56
 Gonda, District B 28.XI
 Gorakhpur, District ■ 5.V.57
 Hardoi, District ■ 9.III.56
 Jalaun, District ■ 5.VI.59
 Jaunpur, District ■ 30.XII.58
 Jhansi, District ■ 10.I.59
 Kanpur, District A 2.I
 Kheri, District ■ 20.XII.55
 Lucknow, District ■ 11.X.58
 Mainpuri, District ■ 29.IV.57
 Mathura, District ■ 5.II.59
 Meerut, District A 9.I
 Mirzapur, District ■ 20.I.56
 Moradabad, District ■ 30.XII.57
 Muzaffarnagar, District ■ 21.IV.57
 Nainital, District ■ 10.II.58
 Pilibhit, District ■ 20.I.59
 Pratabgarh, District ■ 25.V.59
 Rampur, District ■ 24.I.59
 Saharanpur, District ■ 26.I.57
 Shahjahanpur, District ■ 20.I.56
 Sitapur, District ■ 22.XI.57
 Tehri-Garwal, District ■ 24.VI.59
 Unnao, District ■ 15.V.59

West Bengal, State

Bankura, District A 9.I
 Burdwan, District A 9.I
 Darjeeling, District ■ 6.II.58
 Hooghly, District ■ 20.I.56
 Howrah, District ■ 20.I.56
 Jalpaiguri, District ■ 18.XII.59
 Midnapur, District A 9.I
 Murshidabad, District ■ 23.XII.58
 24-Parganas, District B 19.XII
 Purulia, District ■ 10.I.59

INDONÉSIE — INDONESIA

Makasar (P) ■ 19.VI.56

Sulawesi, Province

South Sulawesi, Residency ■ 23.XII.59
 (Incl.: Regencies of Bone, Bonthain, Luwu, Makasar, Mandar, Pare-Pare & Sulawesi-Tenggara.)

Djambi Province ■ 30.XI.59

IRAN

Teheran (A) ■ 16.XI.59

Azerbaijan, Province

Ahar, Dept. ■ 4.VI.59

Shahindej, District

Bahramchalesi B 26.XII

KATAR — QATAR

Doha (A) A 24.I

MALAISIE — MALAYA

Kelantan, State ■ 16.XII.59

PAKISTAN

East Pakistan A 9.I

West Pakistan A 9.I

Europe

**UNION DES RÉPUBLIQUES
SOCIALISTES SOVIÉTIQUES
UNION OF SOVIET SOCIALIST
REPUBLICS**

Moscou (A) A 21.I

TYPHUS A POUX *

LOUSE-BORNE TYPHUS FEVER *

27.XII-28.I

Afrique — Africa

ÉTHIOPIE — ETHIOPIA

Aroussi, Province B 12.XII
 Beghemeder, Province B 12.XII
 Eritrea Province B 28.XI
 Gojjam, Province B 28.XI
 Harar-Bale, Province B 12.XII
 Kaffa, Province B 12.XII
 Shoa, Province B 12.XII
 Sidamo-Borena, Province B 12.XII
 Tigre, Province B 12.XII
 Wollega, Province B 12.XII
 Wollo, Province B 12.XII

LIBYE — LIBYA

Tripolitaine, Province

Sabratha A 23.I
 Tarhuna A 23.I

RÉPUBLIQUE ARABE UNIE

UNITED ARAB REPUBLIC

Egypt

Cairo (A) A 16.I
 Beheira, Province A 16.I
 Daqahliya, Province A 16.I

* Deux cas ou plus au cours d'une période de quatre semaines. — Two or more cases during a four-week period

<p>Amérique — America</p> <p>ARGENTINE — ARGENTINA</p> <p><i>Salta, Province</i> Milbro. B 23.XII</p> <p>ÉQUATEUR — ECUADOR</p> <p><i>Azuay, Province</i> <i>Cuenca, Canton</i> Cuenca, Parr. B 12.XII</p> <p><i>Carchi, Province</i> <i>Montufar, Canton</i> Montufar, Parr. A 2.I</p> <p><i>Tulcan, Canton</i> Tulcan, Parr. B 26.XII</p>	<p><i>Cotopaxi, Province</i> <i>Latacunga, Canton</i> Latacunga, Parr. B 26.XII</p> <p><i>Tungurahua, Province</i> <i>Pelileo Canton</i> Patate, Parr. B 19.XII</p> <p>MEXIQUE — MEXICO</p> <p><i>Durango, Edo.</i> Durango, Mun. B 31.XI</p> <p><i>Veracruz, Edo.</i> Cordoba, Mun. B 31.X</p>	<p>PÉROU — PERU</p> <p><i>Huancavelica, Dpto.</i> <i>Angaraes, Province</i> Lircay, Dto. B 28.XI</p> <p><i>Puno, Dpto</i> <i>Azangaro, Province</i> Caminaca, Dto B 26.XI</p> <p>Europe</p> <p>YOUgosLAVIE — YUGOSLAVIA</p> <p><i>Bosnie & Herzégovine</i> Tuzla, District B 21.XII</p> <p><i>Montenegro</i> Cetinje, District B 14.XII Plevlja, District B 14.XII</p> <p><i>Serbie</i> Kosovska-Mitrovica A 30.XII</p>	<p>! FIÈVRE RÉCURRENTÉ A POUX † LOUSE-BORNE RELAPSING FEVER†</p> <p>3-28.I</p> <p>Afrique — Africa</p> <p>ÉTHIOPIE — ETHIOPIA</p> <p>Aroussi, Province B 12.XII Beghemeder, Province B 28.XI Eritrea, Province B 28.XI Gojjam, Province B 28.XI Harar-Bale, Province B 12.XII Ilouababor, Province B 5.XII Kaffa, Province B 12.XII Shoa, Province B 12.XII Sidamo-Borena B 12.XII Tigre, Province B 12.XII Wollega, Province B 12.XII Wollo, Province B 12.XII</p> <p>† Deux cas ou plus au cours d'une période de trois semaines. — Two or more cases during a three-week period.</p>
--	--	--	---

PORTS ET AÉROPORTS — PORTS AND AIRPORTS

Ports agréés et désignés pour la délivrance des
CERTIFICATS DE DÉRATISATION OU D'EXEMPTION
DE LA DÉRATISATION

Amendement au N° 16, 1959, Supp. 1

Espagne

A la page 8, insérer:

Ports approved and designated for the issue of
DERATTING CERTIFICATES AND DERATTING
EXEMPTION CERTIFICATES

Amendment to No 16, 1959, Supp. 1

Spain

On page 8, insert:

Gijón

MESURES SANITAIRES — SANITARY MEASURES

CERTIFICATS DE VACCINATION EXIGÉS
DANS LES VOYAGES INTERNATIONAUX

VACCINATION CERTIFICATE REQUIREMENTS
FOR INTERNATIONAL TRAVEL

Amendements à la publication du 15 décembre 1959

Amendments to publication of 15 December 1959

A la page 54. sous Suède, insérer :

On page 55, under Sweden, insert :

Variole. — Certificat exigé des voyageurs venant d'URSS (territoire européen).

Smallpox. — Certificate required from arrivals from USSR (European territory).

Aux pages 8, 24 et 48, supprimer les renseignements publiés sous Rép. Dém. d'Allemagne, France et les Iles Ryukyu, et insérer :

On pages 9, 25 and 49, delete all information under Dem. Rep. of Germany, France and Ryukyu Islands, and insert :

Allemagne, République démocratique d'

Variole. — Le certificat est exigé des voyageurs venant de l'Inde.

Democratic Republic of Germany

Smallpox. — Certificate required from arrivals from India.

France

(y compris les départements d'outre-mer)

Choléra. — Cette mesure est applicable aux voyageurs âgés d'au moins 6 mois arrivant en France métropolitaine.

Fièvre jaune. — Cette mesure est applicable aux voyageurs âgés d'au moins un an arrivant en Algérie, à la Guadeloupe, en Guyane française, à la Martinique et à la Réunion.

Variole. — Et des pays d'Afrique (excepté: Maroc, Tunisie) et d'Asie (excepté: Israël, Japon, Liban, Province de Syrie).

Voyageurs venant d'Amérique (excepté le Canada et les États-Unis): vaccination recommandée.

France

(including overseas departments)

Cholera. — The requirement applies to travellers over 6 months of age arriving in continental France.

Yellow fever. — The requirement applies to travellers over 1 year of age arriving in Algeria, French Guiana, Guadeloupe, Martinique and Reunion.

Smallpox. — And from countries in Africa (except: Morocco, Tunisia) and in Asia (except: Israel, Japan, Lebanon, Province of Syria).

Travellers from America (except Canada and the United States): vaccination recommended.

Ryukyu, Iles

Choléra. — Excepté les enfants âgés de moins de 6 mois.

Fièvre jaune. — Excepté les enfants âgés de moins de 6 mois.

Ryukyu Islands

Cholera. — Except children under 6 months of age.

Yellow fever. — Except children under 6 months of age.

Choléra Cholera	Fièvre jaune Yellow fever	Variole Smallpox
⊙ par avion	⊙ par avion	⊙
⊙ by air	⊙ by air	⊙
⊙	⊙	⊙
⊙	⊙	⊙

FIÈVRE JAUNE — YELLOW FEVER

CENTRES DE VACCINATION HABILITÉS

Amendements au N° 35, 1959, Supp. 2

Etats-Unis d'Amérique

A la page 9, sous I. Centres de Vaccination du U.S. Public Health Service, *insérer*:

Phoenix (Arizona): Public Health Service Indian Hospital

Aux pages 10 et 11, sous II. Centres de vaccination privés, municipaux ou d'un Etat, *supprimer*:

Bartlesville (Oklahoma): 61 — Phillips Petroleum Co.
Iowa City (Iowa): 81 — University Hospital, Student Health Services
Knoxville (Tennessee): 79 — Knoxville — Knox County Health Department
San Pedro (California): 1 — Burns Steamship Line

et *insérer*:

Bartlesville (Oklahoma): 61 — Phillips Petroleum Co.
Iowa City (Iowa): 81 — University Hospital, Student Health Service
Knoxville (Tennessee): 79 — Knox County Health Department
San Pedro (California): 1 — Burns Steamship Co.

DESIGNATED VACCINATING CENTRES

Amendments to No 35, 1959, Supp. 2

United States of America

On page 9, under I. Centres of the U.S. Public Health Service, *insert*:

On pages 10 and 11, under II. Private, local and State health department centres, *delete*:

| and *insert*:

ZONES DE RÉCEPTIVITÉ AMARILE¹

Le territoire suivant est considéré comme zone de réceptivité amarile:

Iles Ryukyu

¹ Voir N° 2, 1960, pp. 21-24.

YELLOW-FEVER RECEPTIVE AREAS¹

The following territory is considered as a yellow-fever receptive area:

Ryukyu Islands

¹ See No. 2, 1960, pp. 21-24.

INFORMATIONS ÉPIDÉMIOLOGIQUES — EPIDEMIOLOGICAL NOTES

LA PESTE EN 1959

La fréquence de la peste en 1959 a été aussi peu élevée qu'en 1958; moins de 300 cas humains ont été déclarés officiellement dans dix pays d'Afrique, d'Amérique et d'Asie (en dehors de la Chine continentale). Toutefois, l'apparition de cas isolés « accidentels » (aux Etats-Unis d'Amérique et à Madagascar) et de petits foyers dans des régions ayant été apparemment indemnes pendant une ou plusieurs années (Inde septentrionale, Union Sud-Africaine), montrent que l'infection se maintient parmi les rongeurs dans diverses régions de ces trois continents. Aucun cas de peste n'a été signalé dans des ports et, en Birmanie seulement, la maladie est apparue dans des villes.

La présence de la peste parmi les rongeurs (sauvages ou domestiques) a été notifiée au cours de l'année au *Congo belge* et au *Kenya*, en Afrique; aux *Etats-Unis d'Amérique* et, en Asie, dans l'*Inde* (Himachal Pradesh), en *Indonésie* (Java central) et dans la ville d'Hamadan en *Iran*.

Sur le continent africain, des cas ont été signalés dans deux régions où la peste s'était déjà manifestée en 1958: soit dans la partie nord-est du *Congo belge* (régions de Lubero et de Blukwa) et dans deux districts de la province Centrale du *Kenya*. Dans l'*Union Sud-Africaine*, une poussée a été signalée, en octobre, dans le district d'Uitenhage qui était apparemment indemne de peste depuis octobre 1957. A *Madagascar*, des cas isolés ont été enregistrés dans cinq districts du plateau central.

En Amérique, les foyers actifs se situent en *Equateur* (comme précédemment dans les provinces de Loja et Chimborazo) et dans deux provinces du *Pérou* (Ayabaca et Hualgayoc). Au *Brésil*, la présence de la maladie n'a été signalée que dans une seule région de l'Etat de Bahia. Trois cas isolés ont été relevés en Californie et dans l'Etat de New Mexico, aux *Etats-Unis d'Amérique*.

En Asie, la *Birmanie* a notifié le plus grand nombre de cas; des 98 cas relevés pendant l'année, 36 se sont produits dans des régions urbaines de l'intérieur du pays. Dans l'*Inde*, deux districts seulement ont signalé la présence de la peste dans la partie méridionale du pays; cependant, dans le nord, un foyer (avec 15 cas) a été observé dans une région montagneuse du Himachal Pradesh. Cet Etat était vraisemblablement indemne de peste pendant les neuf années précédentes. En *Indonésie*, la présence de la maladie s'est manifestée (avec environ 20 décès) dans la région endémique de Java central: dans la régence de Bojolali, en mars, et dans celles de Magelang et Wonosobo, en décembre.

PLAGUE IN 1959

The world incidence in 1959 was as low as in 1958; less than 300 cases of human plague were officially reported in ten countries of Africa, America and Asia (outside continental China). However, the occurrence of "accidental" single cases (in the United States of America and Madagascar) and of small foci in areas which were apparently free from human cases for one or more years (in Northern India and in the Union of South Africa), indicates that the infection is still maintained among rodents in wide areas of the three continents. No cases of plague were reported in ports and the disease was present in towns only in Burma.

The presence of plague among rodents (wild or commensal) was notified during the year in the *Belgian Congo* and *Kenya* in Africa; in the *United States of America*; and, in Asia, in *India* (Himachal Pradesh) in *Indonesia* (Central Java) and in the town of Hamadan of *Iran*.

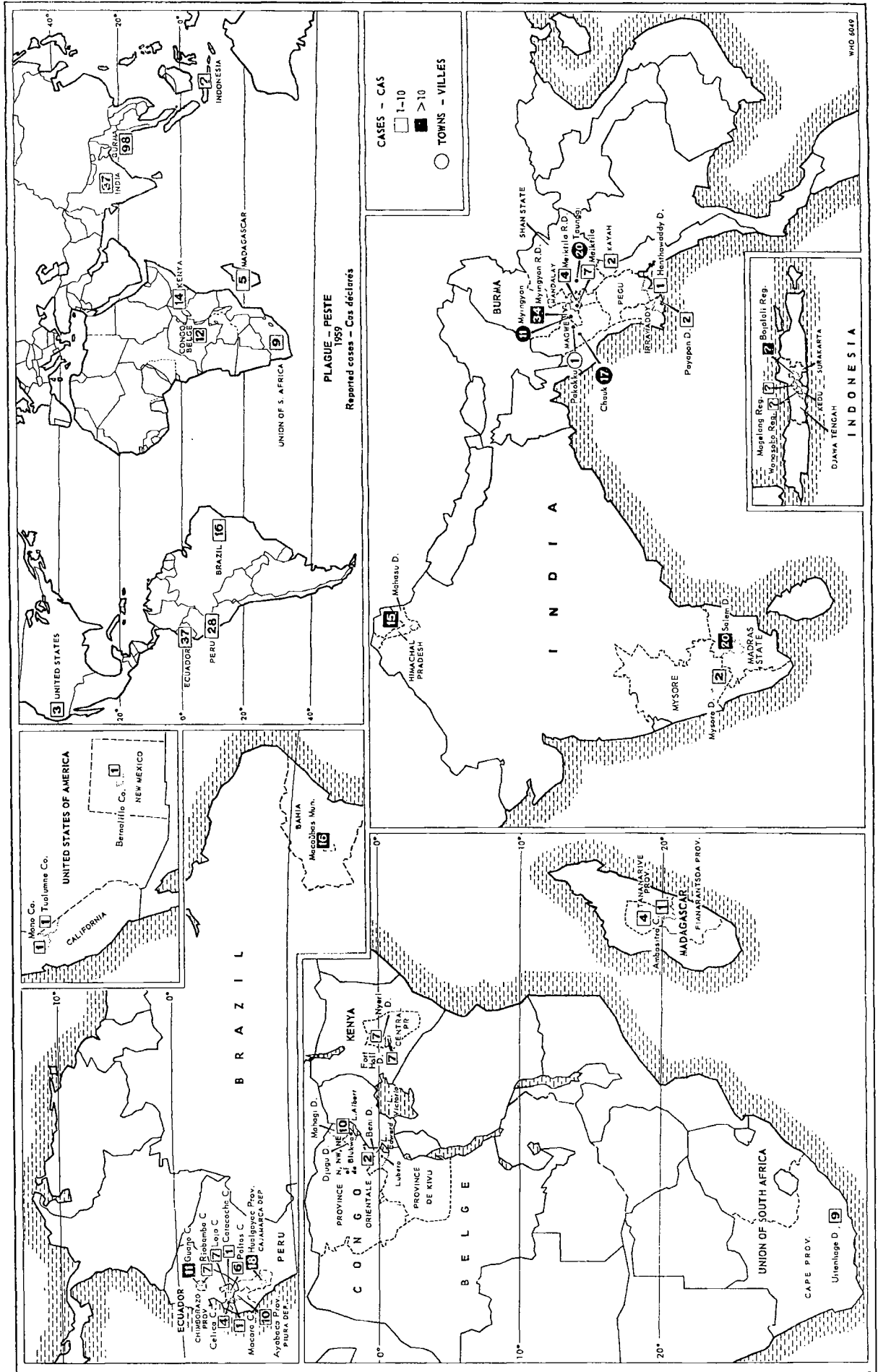
On the African continent plague cases were reported in the two areas which also notified cases in 1958, namely the northeastern part of *Belgian Congo* (Lubero and Blukwa areas) and two districts of the Central Province of *Kenya*. In the *Union of South Africa* an outbreak was reported in the Uitenhage District in October where plague had apparently been absent since October 1957. In *Madagascar* only single cases were recorded in 5 districts of the central plateau area.

In America active foci were located in *Ecuador* (as previously in Loja and Chimborazo Provinces) and in two provinces of *Peru* (Ayabaca and Hualgayoc). In *Brazil* the disease was notified only in one area of the State of Bahia. Three single cases were reported in California and New Mexico, *United States of America*.

In Asia, *Burma* notified the highest number of cases; of the 98 cases reported during the year 36 occurred in four inland urban areas. In *India* plague was apparently present only in two districts of the southern part of the country. In the north an outbreak (with 15 cases) was reported in a remote mountain area of Himachal Pradesh. This state had apparently been free from plague during the last nine years. In *Indonesia* the presence of plague (with about 20 deaths) was reported in the endemic area of central Java: in the Bojolali Regency in March and in the Magelang and Wonosobo Regencies in December.

PESTE — PLAGUE

Cas humains déclarés en 1959 — Human cases reported in 1959



INFORMATIONS ÉPIDÉMIOLOGIQUES (suite) — EPIDEMIOLOGICAL NOTES (continued)

GRIPPE

INFLUENZA

Amérique

America

Etats-Unis. — Les infections respiratoires aiguës augmentent en Californie, au Texas, dans le Michigan, en Pennsylvanie, Iowa, Ohio, dans le district de Columbia, en Utah, dans les Etats de Washington, Mississippi et Tennessee. Les décès attribuables à la grippe et à la pneumonie augmentent dans les quatre premiers de ces Etats; des virus A2 ont été isolés dans les sept premiers nommés. La mortalité pour toutes causes, dans 117 villes importantes, dépasse pour la deuxième semaine consécutive les chiffres escomptés.

United States. — Acute respiratory infections are increasing in California, Texas, Michigan, Pennsylvania, Iowa, Ohio, the district of Columbia, in Utah, the States of Washington, Mississippi and Tennessee. In the first four States deaths attributed to influenza and pneumonia have increased; virus A2 has been isolated in the first seven areas mentioned. Mortality from all causes for 117 cities exceeds the adjusted average for the second consecutive week.

Europe

Europe

Danemark. — Les résultats des examens de laboratoire conduisent à attribuer à une souche A2 l'apparition d'une petite épidémie à Elsenør, dans un établissement militaire.

Denmark. — Results of laboratory tests indicate that the small outbreak in a military establishment at Elsinore can be attributed to an A2 strain.

Finlande. — Depuis le 15 décembre, un certain nombre de poussées localisées d'une affection analogue à la grippe ont été observées. Il semble qu'un virus B soit en cause.

Finland. — Since 15 December, a certain number of localized outbreaks of an influenza-like infection have been observed. A B virus seems to be responsible.

République fédérale d'Allemagne. — Dans les régions de Darmstadt, Kassel et Hersfeld des affections de nature grippale affectent jusqu'à 50% de la population. En Bavière du Nord une augmentation des cas a été enregistrée le 23 janvier. A Francfort une souche A2 a été isolée dans quelques cas.

Federal Republic of Germany. — In the regions of Darmstadt, Kassel and Hersfeld, influenza-like diseases have affected up to 50% of the population. In Northern Bavaria an increase of cases was noted on 23 January. An A2 strain has been identified in a few cases in Frankfurt.

Prix du *Relevé épidémiologique hebdomadaire*

Price of the *Weekly Epidemiological Record*

Par numéro Fr. s. 1.— \$0.30
Abonnement annuel . . . Fr. s. 45.— \$14.00

1/9 Per single copy
£3.15.0 Annual subscription